

**(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES  
PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG**

**(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum**  
Internationales Büro



**(43) Internationales Veröffentlichungsdatum**  
**9. September 2005 (09.09.2005)**

**PCT**

**(10) Internationale Veröffentlichungsnummer**  
**WO 2005/083506 A1**

**(51) Internationale Patentklassifikation<sup>7</sup>: G03B 17/14,**  
19/18

**GMBH & CO. BETRIEBS KG [DE/DE];** Türkenstrasse  
89, 80799 München (DE).

**(21) Internationales Aktenzeichen:** PCT/DE2005/000306

**(72) Erfinder; und**

**(22) Internationales Anmeldedatum:**

17. Februar 2005 (17.02.2005)

**(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): HAUBMANN, Michael B. [AT/AT]; Vierthalgasse 14/5, A-1120 Wien (AT).**

**(25) Einreichungssprache:**

Deutsch

**(74) Anwalt:** NINNEMANN, Detlef; Patentanwälte,  
Maikowski & Ninnemann, Postfach 15 09 20, 10671  
Berlin (DE).

**(26) Veröffentlichungssprache:**

Deutsch

**(30) Angaben zur Priorität:**

10 2004 009 856.5

25. Februar 2004 (25.02.2004) DE

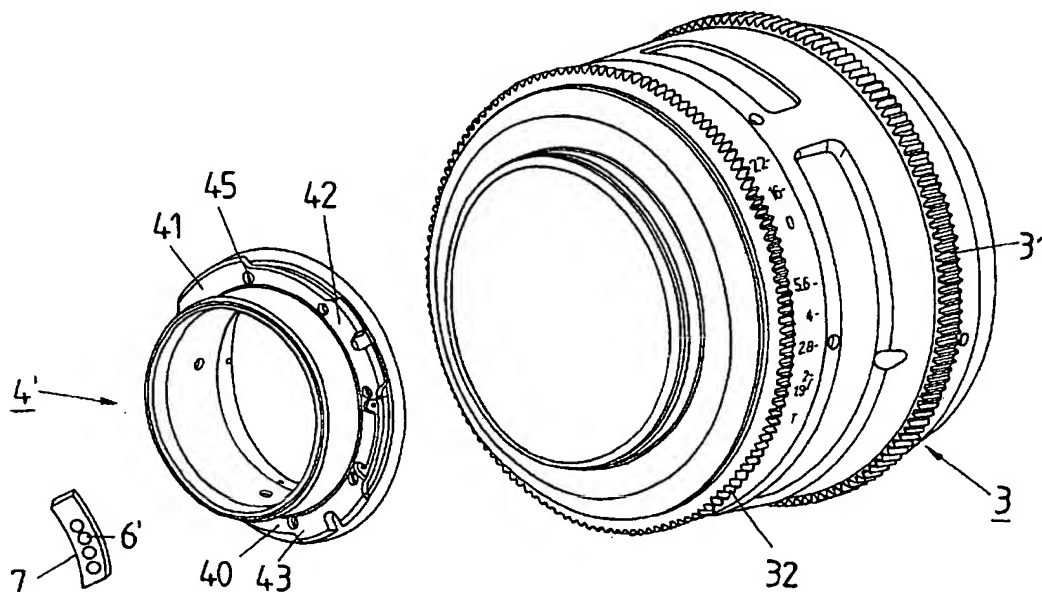
**(81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart):** AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

**(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): ARNOLD & RICHTER CINE TECHNIK**

**(54) Title:** DEVICE FOR CONNECTING A CAMERA LENS TO A FILM CAMERA

**(54) Bezeichnung:** VORRICHTUNG ZUM VERBINDEN EINES KAMERAOBJEKTIVS MIT EINER LAUFBILDKAMERA



**(57) Abstract:** The invention relates to a device for connecting a camera lens (3) to a film camera. Said device comprises a camera housing with a lens mount and a unit for recording the data of the camera lens (3) that is connected to said lens mount, in addition to a unit (7) for storing data of the camera lens (3), such as lens type, serial number, conversion tables and similar, said unit being situated on the interface (6') between the lens mount of the film camera and the lens fixing element (4') of the camera lens (3).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

**WO 2005/083506 A1**



PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SM, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

**Veröffentlicht:**

— mit internationalem Recherchenbericht

- (84) **Bestimmungsstaaten** (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, MC, NL,

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

---

(57) **Zusammenfassung:** Eine Vorrichtung zum Verbinden eines Kameraobjektivs (3) mit einer Laufbildkamera, die ein Kameragehäuse mit einer Objektivaufnahme und eine Einrichtung zur Erfassung von Daten des mit der Objektivaufnahme verbundenen Kameraobjektivs (3) aufweist, enthält eine an einer Schnittstelle (6') zwischen der Objektivaufnahme der Laufbildkamera und der Objektivbefestigung (4') des Kameraobjektivs (3) angeordnete Einrichtung (7) zur Speicherung von Daten des Kameraobjektivs (3) wie Objektivtyp, Seriennummer, Umrechnungstabellen und dergleichen.